UNIVERSITI TEKNOLOGI MARA

LANGUAGES AND MATHEMATICS ACHIEVEMENTS AMONG RURAL AND URBAN PRIMARY FOUR PUPILS

ARBA ABDUL RAHMAN

Dissertation submitted in partial fulfillment of the requirements for the degree of

Masters in Education

Faculty of Education

May 2009

Candidate's Declaration

I declare that the work in this thesis was carried out in accordance with the regulations of Universiti Teknologi MARA. It is original and is the result of my own work, unless otherwise indicated or acknowledged as referenced work. This thesis has not been submitted to any other academic institution or non-academic institution for any other degree or qualification.

In the event that my thesis be found to violate the conditions mentioned above, I voluntarily waive the right of conferment of my degree and agree to be subjected to the disciplinary rules and regulations of University Teknologi MARA.

Name of Candidate

ARBA BIN ABDUL RAHMAN

Candidate's ID No.

650602065317

, Junumu

Programme

ED 720

Faculty

Education

Thesis Title

Languages and Mathematics Achievements among Rural

and Urban Primary Four Pupils

Signature of Candidate

Date:

The Supervisor approves this academic exercise of Arba bin Abdul Rahman (2004189787) submitted to the Faculty of Education, 2009.

PM Dr. Parmjit Singh a/l Aperapar Singh

Date: 27/4/0

ACKNOWLEDGEMENT

My sincerest thank to my Supervisor, Associate Professor Dr. Parmjit Singh who had conscientiously and sincerely helped and guided me throughout the process of my writing this dissertation. Without your kind assistance sir, it would have been an utter impossibility for me to conduct and report this research.

I also wish to thank Dr. Faizah Abdul Majid, the coordinator of ED720 for her dedication and perseverance in guiding me throughout my studies at the Faculty of Education, UiTM. My gratitude is extended to all the lecturers and staff at the said faculty who had rendered me invaluable assistance, as well.

To all those who are close and dear to me – my wife, my children and my parents, I am forever indebted to you for your patience and understanding throughout my pursuit towards self-actualization.

Abstract

PPSMI witnessed a change in the language of learning and teaching of Mathematics. The change had been opined to have prejudiced learners' achievements due to their weakness in the subject matter as well as in English. This three-phased study was conducted to ascertain the validity of such claims and it sought to (1) analyze 186 urban and rural Primary 4 pupils' Mathematics achievements in tests using English and English/Bahasa Malaysia presentations, (2) determine the composition of error types that occurred in the English Test, and (3) establish the composition of the cognitive elements that caused difficulties in reading and comprehending mathematical tasks in English. Utilizing both the quantitative and qualitative approaches, it employed the use of two instruments, in English and English/Bahasa Malaysia respectively, to measure the pupils' achievements in Mathematics. Semi-structured interviews were conducted using the Newman's Error Analysis protocol with pupils who answered inaccurately in the English Test. Errors of language-origin were examined in reference to the Framework of Cognitive Foundations of Learning to Read. It was found that rural pupils' Mathematics achievements were not influenced by the language used in the tests, while urban pupils' Mathematics achievements were influenced by the language the tests were presented in. It was also identified that urban pupils' Mathematics achievements in both tests surpassed those of their rural counterparts'. Furthermore, in both groups, their mean scores for the English Test were consistently lower than their mean scores for the English/Bahasa Malaysia Test. However, the t-tests indicate that these scores were not significantly different. In the English Test, both rural and urban pupils committed language and content-knowledge related errors, however, they exhibited higher percentages in the latter's occurrences. The pupils' language-related difficulties were brought about by high incidences of language comprehension and decoding errors. This study concluded that while urban pupils outperformed rural pupils in both tests, both groups were actually facing content-knowledge deficit. Languages influenced their respective Mathematics achievements differently and the use of Bahasa Malaysia moderation had assisted them to perform better in the English/Bahasa Malaysia tests. In order to obtain better results in tackling Mathematics tasks in English, the pupils must improve their English language reading skill as well as their mathematical acumen.